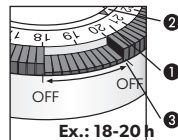
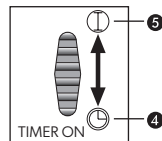


DE Mechanische Tageszeitschaltuhr

Einstellung der Schaltzeit mit Kipphebel • Kleinste Schaltzeit: 30 Minuten • Max. Anschlussleitung: 3500 W / 16 A
 • Nennspannung: 220-240 V ~ / 50 Hz • Nicht hintereinander stecken • Nicht abgedeckt betreiben • Spannungs-
 frei nur bei gezogenem Stecker • Nur zur Verwendung in trockenen Räumen • Verpackung sorgfältig aufbewahren
 • Uhrzeit einstellen: Einstellung mit den aufgedruckten Uhrzeiten ① im Uhrzeigersinn drehen, bis die Pfeil-Markie-
 rungen ② im Inneren des Rings auf die momentane Uhrzeit zeigt • Schaltprogramm einstellen: Kipphebel ③ auf
 dem Einstellring für eine EIN-Schaltung nach unten schieben. 1 Kipphebel = 30 Minuten • Schiebschalter:
 Automatik-Betrieb nach Schaltprogramm ④ oder Dauer - EIN ⑤ • **Entsorgungshinweis:** Elektro- und Elektronikgerä-
 te, die zu Abfall geworden sind, werden als Altgeräte bezeich-net. Besitzer von Altgeräten haben diese einer vom
 unsortierten Siedlungsabfall getrenn-ten Erfassung zuzuführen. Altgeräte gehören insbesondere nicht in den
 Hausmüll, son-dern in spezielle Sammel- und Rückgabesysteme. Besitzer von Altgeräten aus privaten Haushalten
 können diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei den von Herstellern oder
 Vertreibern im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgeben. Das auf Elektro- und
 Elektronikgeräten regelmäßig abgebildete Symbol einer durchgestri-chenen Mülltonne weist darauf hin, dass das
 jeweilige Gerät am Ende seiner Lebensdauer getrennt vom unsortierten Siedlungsabfall zu erfassen ist

**NL Mechanische dagschakelaar**

Instellen van de schakeltijd met tuimelhendel • Kleinste schakeltijd: 30 minuten • Max. Aansluitleiding: 3500 W / 16 A - Nominale spanning: 220-240 V ~ / 50 Hz • Niet achter elkaar aansluiten • Niet afgedekt gebruiken • Alleen
 spanningsvrij als de stekker uitgetrokken is • Alleen voor gebruik in droge ruimtes • Verpakking zorgvuldig bewaren
 • Tijd instellen: Draai de instelling met de ingedrukte tijden ① met de klok mee tot de pijlmarkeringen ② binnenin
 de ring naar de huidige tijd wijzen • Stel het schakelprogramma in: Druk de tuimelhendel ③ op de instelling naar
 beneden voor een AAN-schakeling. 1 tuimelhendel = 30 minuten • Schuifschakelaar: automatische werking volgens
 schakelprogramma ④ of duur - AAN ⑤ • **Afvoeraanwijzing:** Elektrische en elektronische apparaten die afval zijn
 geworden, worden oude apparaten genoemd. Eigenaars van oude apparaten moeten deze gescheiden van
 ongesorteerd huishoudelijk afval afvoeren. Met name AEEA hoort niet bij het huishoudelijk afval, maar bij speciale
 inzamel- en inleversystemen. Eigenaars van AEEA uit particuliere huishoudens kunnen deze gratis inleveren bij de
 inzamelpunten van de openbare afvalbeheerdersdiensten of bij de terugnamepunten die zijn opgezet door fabrikanten
 of distributeurs zoals gedefinieerd door de ElektroG. Het symbool van een doorgekruiste vuilnisbak dat regelmatig
 op elektrische en elektronische apparatuur staat, geeft aan dat het betreffende apparaat aan het einde van de
 levensduur gescheiden van ongesorteerd gemeentelijk afval moet worden ingezameld.

**HR Mehanički brojač vremena**

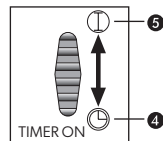
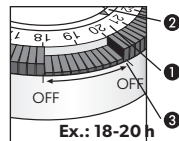
Namještanje vremena uključivanja nagibnom polugom • Najkraće vrijeme uključjenja: 30 minuta • Maks. priključna snaga:
 3500 W / 16 A • Nazivni napon: 230 V ~ / 50 Hz • Ne priklopljajte zaporedno • Ne pokrećite poklopljene • Bez napona samo
 kada utikač nije ukopčan • Rabite samo u suhim prostorijama • Pomno sačuvajte ambalažu • U Namještanje vremena: Prsten
 za namještanje s otisnutim vremenom ① okrenite u smjeru kazaljke na satu sve dok oznaka sa strjelicom ② unutar prstena ne
 pokazuje na aktualno vrijeme • s Namještanje programa za uključivanje: Nagibno polugu ③ na prstenu za namještanje 30 minut
 • s Dršno stikalo: samodejno delovanje po stikalnom programu ④ ali trajni vklop ⑤ • **Obavijest o zbrinjavanju:** Simbol
 prekrizižene kante za smeće koji se redovito prikazuje na električnoj i električkoj opremi označava da se odgovarajuća
 otpadna oprema koja je postala otpad treba skupljati odvojeno od nerazvrstanog komunalnog otpada na kraju svog vijeka
 trajanja. Stari uređaji ne spadaju u kućni otpad. Kako biste vratili svoj iskorišteni električni uređaj, upotrijebite odgovarajuće
 sustave povrata i prikupljanja ili se obratite trgovcu od kojeg ste kupili proizvod ili lokalnim vlastima. U pravilu, vlasnici OEEO-a



moraju prije predaje na sabirnom mjestu od OEEO-a odvojiti istrošene baterije i akumulatore koji nisu priloženi u OEEO-u, kao i lampe koje se mogu izvaditi iz OEEO-a bez njihovog uništavanja.

🇸🇮 Mehansko dnevno stikalo

Nastavitev časa preklopa s preklapno ročico • Najmanjši čas preklopa: 30 minut • Maks. Priključna linija: 3500 W / 16 A - Nazivna napetost: 220-240 V ~ / 50 Hz • Ne vkaplajte enega za drugim • Ne upravljajte pokrito • Brez napetosti samo, ko je vtič izvlečen • Samo za uporabo v suhih prostorih • Pazljivo shranjujte embalažo • Nastavitev časa: Obračajte nastavitveni obroč z vtisnjenimi časi 1 v smeri urinega kazalca, dokler oznake puščic 2 znotraj obroča ne kažejo na trenutni čas • Nastavite program preklopa: Za vklop programa pritisnite preklapno ročico 3 na nastavitvenem obroču. 1 preklapna ročica = 30 minut • drsno stikalo: samodejno delovanje glede na program preklopa 4 ali trajanje - ON 5 • **Opomba o odstranjevanju:** Električne in elektronske naprave, ki so postale odpadke, se imenujejo stare naprave. Lastniki starih naprav jih morajo odlagati ločeno od nesortiranih komunalnih odpadkov. Zlasti OEEO ne spada med gospodinjske odpadke, temveč v posebne sisteme zbiranja in vračanja. Lastniki OEEO iz zasebnih gospodinjstev jo lahko brezplačno oddajo na zbirnih mestih javnih organov za ravnanje z odpadki ali na mestih za prevzem, ki jih vzpostavijo proizvajalci ali distributerji, kot je določeno v zakonu ElektroG. Simbol prečrtanega koša za smeti, ki se redno pojavlja na električni in elektronski opremi, označuje, da je treba zavezno napravo ob koncu njene življenjske dobe zbirati ločeno od nesortiranih komunalnih odpadkov.



🇧🇬 Механичен дневен превключвател

Настройка на времето за превключване с превключващ лост • Най-малкото време за превключване: 30 минути • Макс. Присъединителна линия: 3500 W / 16 A • Номинално напрежение: 220-240 V ~ / 50 Hz • Не включвайте един след друг • Не работете с покрито • Без напрежение само при изваден щепсел • Само за използване в сухи помещения • Съхранявайте внимателно опаковката • Настройка на времето: Завъртете пръстена за настройка с отпечатаните времена 1 по посока на часовниковата стрелка, докато стрелките 2 вътре в пръстена покажат текущото време • Настройте програмата за превключване: Натиснете надолу превключвателния лост 3 на пръстена за настройка, за да включите програмата. 1 превключващ лост = 30 минути • Плъзгач се превключвател: автоматичен режим на работа според програмата за превключване 4 или продължителността - на 5 • Уведомление за разпореждане: Символът на зачеркната та кофа за боклук, който редовно се поставя върху електрическо и електронно оборудване, указва, че с ѝответното оборудване, което се е превърнало в отпадък, трябва да бъде събрано отделно от несортирани битови отпадъци в края на експлоатационния му период. Старите уреди не принадлежат към битовите отпадъци. За да върнете употребяван електроуред, използвайте съответните системи за връщане и събиране или се свържете с търговеца, от когото сте закупили продукта, или с местните власти. По при авило собствениците на OEEO трябва да отделят изработените батерии и акумулатори, които не са вложени в OEEO, както и лампите, които могат да бъдат извадени от OEEO, без да се унищожават, от OEEO, преди да ги предадат в пункта за събиране.

